

I. A F Y 1964-A will be issued at the discretion of Officer I/c Records who must be informed of the cause/loss immediately on occurrence through the Secretary, Districts Soldiers', Sailors' and Airmen's Board.

यदि तुम किसी सरकारी आफिसर से कुछ पूछ-ताछ करना चाहते हो, अर्जी भेजना चाहते हो, या शिकायत करना चाहते हो, तो अपने जिले के सोलजर्स, सेलर्स एण्ड एयरमैन्स बोर्ड के दफ्तर में जाओ।

GO TO YOUR DISTRICT SOLDIERS', SAILORS, AND AIRMEN'S BOARD IF YOU WISH TO SEND AN ENQUIRY, A REQUEST OR A COMPLAINT TO ANY GOVERNMENT AUTHORITY.

यदि यह सर्टिफिकेट किसी ब्याक्ति को कहीं पडा मिल जाए, तो निवेदन है कि वह इसे नीचे लिखे पते पर भेज दे।

आफिसर इंचार्ज रिकार्ड्स .....  
स्थान .....

Any person finding this certificate is requested to forward it to the Officer I/c Records\* .....

*Mansingh* at *Balgan*

\*Here insert Regt/Comp and Station.  
Regt/Comp 2-91-50



व्यक्ति का नाम  
पिता का नाम  
पते का पता

फौजी नौकरी का सर्टिफिकेट  
**CERTIFICATE OF SERVICE**

Identity Card  
No MSH-14/000345  
FSSD on 9/6/92  
9/6/92  
The Sainik Welfare Office  
The Sainik Welfare Office  
Buldana

*Z. S. W. O. Buldana*  
*Regn 25/Secy/91 Dt 15/7/91*

*Mansingh*  
The Sainik Welfare Office,  
The Sainik Welfare Office,  
Buldana

क्रम संख्या/Serial No. 489/91

फौजी नोकरी का सर्टिफिकेट

CERTIFICATE OF SERVICE

1 नम्बर/No. 266828 अहवाल/Rank Hav

नाम/Name Gulabrao Manikrao -

यूनिट/Unit 15 MARATHA LI

पिता का नाम Father's Name Manikrao

जाति/Class Hindu गोत्र/Sub Class Marathi

गांव/Village Thakarkhed P.O. Sawang

तहसिल/Tehsil Chitkhal थाना/Thana Chitkhal

तारघर Tel. Office Chitkhal Rly. Stn

जिला/District Buldhana राज्य/State mah

भर्ती होने की तारीख Date of enrolment 06-7-1974

\*रिजर्व में भेजे जाने की तारीख

\*Date of transfer to the Reserve

\*जब रिजर्विस्ट को दोबारा हाजिर सेवा में बुलाया जाए तो उसका ब्योरा पृष्ठ 12 पर दर्ज किया जाए।

\*Details of a reservist when recalled to colour service, will be recorded on page 12.

Date of attestation डिस्चार्ज की तारीख

Date of discharge 30 JUN 1991

नान-क्वालिफाइंग न गिनी जाने वाली) नौकरी

Non-qualifying service

(देखो रूल 211, पेंशन रेगुलेशनस पार्ट II) (See Rule 211, Pension Regulations, Pt II)

इस फार्म को भरते समय जवान का हुलिया : Description at the time of completion of this form :

जन्म की तारीख/भरती होते समय आयु (शकल देख कर) (शब्दों तथा अंकों में)

\*Date of birth/apparent age on enrolment (Both in words & figures)

10-7-1954

पहचान के निशान Distinctive marks

1) A Black mole on

midial 3rd RT collar bone

2) A black mole on

6 cm from L

Whether the individual is an opium addict? No

\*यह तारीख वही चाहिए जो भरती के फार्म पर लिखी हुई है। \*This must tally with the entries recorded in the Enrolment Form.

4. \*रिजर्व में भेजा गया, तारीख

\*Transferred to the Reserve on .....

\*किसके हुक्म से डिस्चार्ज किया गया

\*Discharged by order of C/O Records

the M.L. Belgawan

\*नौकरी से हटाए जाने की तारीख

\*Dismissed .....

हटाए जाने का कारण Disch from serv

In consequence of .....

आर्मी रूल 13 ए.ए. की सारणी में मद सेवान के अनुसार in grounds in med cal

पलटन में और वष महीने दिन

रिजर्व में नौकरी करने के बाद वष महीने दिन

इस समय में नान-क्वालिफाइंग (न गिने जाने वाली) नौकरी भी शामिल की जाए

Under item/Section III/CV of the table annexed to Army Rule 13-A.A. after serving

16 years 11 months 26 days with the Colours and

— years

— months — days in the Reserve.

(Non-qualifying service to be included)

\*जिन शब्दों की जहरत न हो उन्हें काट दो।

\*Strike out item not applicable.

5. \* क) सेवा विमुक्ति के समय चिकित्सा श्रेणी

(ख) क्या असैनिक नौकरी के लिए योग्य/अयोग्य है?

(i) Medical Category at the time of release

C E E C P

(ii) Whether Fit/Unfit for civil employment

FIT

(iii) Whether Fit/Unfit for re-enrolment into DSC

(iv) DGR Registration number and date

(v) Name of Employment Exchange Number and Date

6. \*दोबारा डाक्टरों बोर्ड करने का नतीजा-बेकार अंग

की हालत पहलें से अच्छी/बुरी है

\*Findings of re-survey Medical Board regarding aggravation/decrease in disability

\*यदि सैनिक का कोई अंग इस तरह बेकार हुआ

हो की उससे उसके असैनिक जीवन के कामों पर

कुछ प्रभाव न पड़ता हो, ता इसके नीचे जो जगह

खाली छोड़ी गई है उसमें एक चिप्पी लगा दो।

इस चिप्पी पर ये बातें लिख दो :-

(क) फौजी हस्पताल की महर और डाक्टर के हस्ताक्षर।

(ख) बेकार अंग में जो मामूली खराबी हुई है उसका

ब्यौरा, और